



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**  
**11 Laurier St. / 11, rue Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0B2 / Noyau 0B2**  
**Gatineau, Québec K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Fuel & Construction Products Division  
11 Laurier St./11, rue Laurier  
7A2, Place du Portage, Phase III  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> CAMERA, TELEVISION	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8482-168202/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8482-168202	<b>Date</b> 2015-12-11
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HL-658-68352	
<b>File No. - N° de dossier</b> hl658.W8482-168202	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-12-23</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Bisson, Phillippe	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hl658
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 469-3345 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W8482-168202/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W8482-168202

Amd. No. - N° de la modif.  
002  
File No. - N° du dossier  
hn336.W8482-168202

Buyer ID - Id de l'acheteur  
hn336  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

**SOLICITATION AMENDMENT 002 IS RAISED TO ANSWER THE FOLLOWING QUESTIONS:**

**Question 1:**

“As stated the camera must have Pan, Tilt & Zoom steel reinforced belts, does this mean all the camera and positioner housing should be stainless steel or just the bolts\fasteners? Please note that COHU camera construction is Powder Coated 6061 T6 aluminum; All internal and external parts corrosion protected, stainless steel fasteners.

**Answer 1:**

“The camera should be delivered as constructed by COHU. It’s a Commercial Off The Shelf (COTS) product.”

---

**Question 2:**

“Would these cameras be installed stationary or mobile on a boat? If mobile would you require vibration mount OR Gyro Stabilized option?”

**Answer 2:**

“Stationary mounting. No.”

---

**Question 3:**

“It’s understood that IR camera is not required, there is another option for IR illuminator, do you require IR illumination and if yes what would be the required distance 200 meter or 500 meter.”

**Answer 3:**

“NO IR illumination required.”

---

**\*\*ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED\*\***